

**The Solemnity of the
Assumption of the
Blessed Virgin Mary
Solemnidad de
Asunción de la
Santísima Virgen
María
August 15/15 de
Agosto, 2020**

Introit/Antífona de Entrada

*A great sign appeared
in heaven; a woman
clothed with the sun,
and the moon under
her feet; and on her
head, a crown of twelve
stars. (Rev. 12:1)*

*Una gran señal
apareció en el cielo:
una mujer vestida de
sol, con la luna bajo
sus pies y una corona
de doce estrellas sobre
su cabeza. (Ap. 12, 1)*

Greeting and Penitential

Act/Saludo y Acto Penitencial

In the name of the
Father, and of the
Son, and of the
Holy Spirit.

Amen.

The Lord be with
you.

**And with your
spirit.**

**I confess to
almighty God and
to you, my
brothers and
sisters, that I have
greatly sinned, in
my thoughts and
in my words, in
what I have done
and in what I
have failed to do;
(*strike breast*),
through my fault,
through my fault,
through my most**

En el nombre del
Padre, y del Hijo, y
del Espíritu Santo.

Amén.

El Señor esté con
ustedes.

Y con tu espíritu.

**Yo confieso ante
Dios
todopoderoso y
ante ustedes,
hermanos, que he
pecado mucho de
pensamiento,
palabra, obra, y
omisión;
(*golpeamos el
pecho*) Por mi
culpa, por mi
culpa, por mi
gran culpa. Por
eso ruego a santa**

**grievous fault;
therefore I ask
blessed Mary
ever-Virgin, all
the Angels and
Saints, and you,
my brothers and
sisters, to pray for
me to the Lord
our God.**

May almighty God
have mercy on us,
forgive us our sins,
and bring us to
everlasting life.

Amen.

**María, siempre
Virgen, a los
ángeles y a
ustedes,
hermanos, que
intercedan por mí
ante Dios,
nuestro Señor.**

Dios todopoderoso
tenga Misericordia
de nosotros,
perdone nuestros
pecados y nos lleve
a la vida eternal.

Amén.

Kyrie Eleison/Lord, Have
Mercy/Señor, Ten Piedad

Gloria in Excelsis/Glory to
God/Gloria a Dios

Glory to God in
the highest, and on
earth peace to
people of good
will. We praise
you, we bless you,
we adore you, we
glorify you, we give
you thanks for your
great glory, Lord
God, heavenly
King, O God,
almighty Father.
Lord Jesus Christ,
Only Begotten Son,
Lord God, Lamb
of God, Son of the
Father, you take
away the sins of the

Gloria a Dios en el
cielo, y en la tierra
paz a los hombres
que ama el Señor.
Port u inmensa
gloria te alabamos,
te bendecimos, te
adoramos, te
glorificamos, te
damos gracias,
Señor Dios, Rey
celestial, Dios
Padre
todopoderoso.
Señor, Hijo único,
Jesucristo, Señor
Dios, Cordero de
Dios, Hijo del
Padre; tú que quitas

world, have mercy
on us; you take
away the sins of the
world, receive our
prayer; you are
seated at the right
hand of the Father,
have mercy on us.
For you alone are
the Holy One, you
alone are the Lord,
you alone are the
Most High, Jesus
Christ, with the
Holy Spirit, in the
glory of God the
Father. Amen.

el pecado del
mundo, ten piedad
de nosotros; tú que
quitas el pecado del
mundo, atiende
nuestra súplica; tú
que estás sentado a
la derecha del
Padre, ten piedad
de nosotros;
porque sólo tú eres
Santo, sólo tú
Señor, sólo tú
Altísimo,
Jesucristo, con el
Espíritu Santo en la
gloria de Dios
Padre. Amén.

Collect/Oración Colecta

Almighty, ever-
living God, who
assumed the
Immaculate Virgin
Mary, the Mother
of your Son, body
and soul into
heavenly glory,
grant, we pray, that,
always attentive to
the things that are
above, we may
merit to be sharers
of her glory.
Through our Lord
Jesus Christ, your
Son, who lives and
reigns with you in
the unity of the
Holy Spirit, one
God, for ever and
ever.

Dios todopoderoso
y eterno, que has
elevado en cuerpo
y alma a la gloria
del cielo a la
inmaculada Virgen
María, Madre de tu
Hijo,
concédenos que,
aspirando siempre
a las realidades
divinas, lleguemos a
participar con ella
de su misma gloria.
Por nuestro Señor
Jesucristo.

First Reading/Primera Lectura:

Rev. 11:19, 12:1-6, 10/Apoc. 11, 19.

12, 1-6. 10

God's temple in heaven was opened, and the ark of his covenant could be seen in the temple. A great sign appeared in the sky, a woman clothed with the sun, with the moon under her feet, and on her head a crown of twelve stars. She was with child and wailed aloud in pain as she labored to give birth. Then another sign appeared in the sky; it was a huge red dragon, with seven heads and ten horns, and on its heads were seven diadems. Its tail swept away a third of the stars in the sky and hurled them down to the

Se abrió el templo de Dios en el cielo y dentro de él se vio el arca de la alianza. Apareció entonces en el cielo una figura prodigiosa: una mujer envuelta por el sol, con la luna bajo sus pies y con una corona de doce estrellas en la cabeza. Estaba encinta y a punto de dar a luz y gemía con los dolores del parto. Pero apareció también en el cielo otra figura: un enorme dragón, color de fuego, con siete cabezas y diez cuernos, y una corona en cada una de sus siete cabezas. Con su cola barrió la

earth. Then the dragon stood before the woman about to give birth, to devour her child when she gave birth. She gave birth to a son, a male child, destined to rule all the nations with an iron rod. Her child was caught up to God and his throne. The woman herself fled into the desert where she had a place prepared by God. Then I heard a loud voice in heaven say: "Now have salvation and power come, and the Kingdom of our God and the authority of his Anointed One."

tercera parte de las estrellas del cielo y las arrojó sobre la tierra. Después se detuvo delante de la mujer que iba a dar a luz, para devorar a su hijo, en cuanto éste naciera. La mujer dio a luz un hijo varón, destinado a gobernar todas las naciones con cetro de hierro; y su hijo fue llevado hasta Dios y hasta su trono. Y la mujer huyó al desierto, a un lugar preparado por Dios. Entonces oí en el cielo una voz poderosa, que decía: "Ha sonado la hora de la victoria de nuestro Dios, de su dominio y de su

reinado, y del poder
de su Mesías”.

The word of the
Lord. **Thanks be
to God.**

Palabra de Dios.
**Te alabamos,
Señor**

Responsorial Psalm/Salmo

Responsorial:

Psalm 45:10-12, 16/ Salmo 44, 10-
12. 16.

***R. The queen
stands at your
right hand,
arrayed in gold.***

*The queen takes her
place at your right
hand in gold of Ophir.*

R.

*Hear, O daughter, and
see; turn your ear,
forget your people and
your father's house. R.*

***R. La reina está a
su derecha, en
oro.***

*De pie, a tu derecha,
está la reina, enjoyada
con oro de Ofir. R.*

*Escucha, hija, mira y
pon atención: olvida a
tu pueblo y la casa
paterna; el rey está
prendado de tu belleza;
ríndele homenaje,
porque él es tu señor.*

*So shall the king desire
your beauty; for he is
your lord. R.*

*They are borne in with
gladness and joy; they
enter the palace of the
king. R.*

*Entre alegría y regocijo
van entrando en el
palacio real. A cambio
de tus padres, tendrás
hijos, que nombrarás
príncipes por toda la
tierra. R.*

Second Reading/Segunda Lectura:
1 Corinthians 15:20-27/1 Corintios
15:20-27

Brothers and sisters: Christ has been raised from the dead, the firstfruits of those who have fallen asleep. For since death came through man, the resurrection of the dead came also through man. For just as in Adam all die, so too in Christ shall all be brought to life, but each one

Hermanos: Cristo resucitó, y resucitó como la primicia de todos los muertos. Porque si por un hombre vino la muerte, también por un hombre vendrá la resurrección de los muertos. En efecto, así como en Adán todos mueren, así en Cristo todos volverán a la vida, pero cada uno en

in proper order:
Christ the
firstfruits; then, at
his coming, those
who belong to
Christ; then comes
the end, when he
hands over the
Kingdom to his
God and Father,
when he has
destroyed every
sovereignty and
every authority and
power. For he must
reign until he has
put all his enemies
under his feet. The
last enemy to be
destroyed is death,
for “he subjected
everything under
his feet.”

su orden: primero
Cristo, como
primicia; después, a
la hora de su
advenimiento, los
que son de Cristo.
Enseguida será la
consumación,
cuando Cristo
entregue el Reino a
su Padre, después
de haber aniquilado
todos los poderes
del mal. Porque él
tiene que reinar
hasta que el Padre
ponga bajo sus pies
a todos sus
enemigos. El
último de los
enemigos en ser
aniquilado, será la
muerte, porque
todo lo ha
sometido Dios bajo
los pies de Cristo.

The word of the
Lord. **Thanks be
to God.**

Palabra de Dios.
**Te alabamos,
Señor.**

Alleluia and Verse/Aleluya y Verso

*Mary is taken up to
heaven; a chorus of
angels exults.*

*María fue llevada al
cielo y todos los ángeles
se alegran.*

**Gospel/Evangelio: Luke 1:39-
56/Lucas 1, 39-56**

The Lord be with
you.
**And with your
spirit.**

El Señor esté con
ustedes.
Y con tu espíritu.

A reading from the
Holy Gospel
according to Luke.
**Glory to you, O
Lord.**

Lectura del
evangelio según
Lucas.
Gloria a tí, Señor.

Mary set out and traveled to the hill country in haste to a town of Judah, where she entered the house of Zechariah and greeted Elizabeth. When Elizabeth heard Mary's greeting, the infant leaped in her womb, and Elizabeth, filled with the Holy Spirit, cried out in a loud voice and said, "Blessed are you among women, and blessed is the fruit of your womb. And how does this happen to me, that the mother of my Lord should come to me? For at the moment the sound of your greeting reached my ears,

En aquellos días, María se encaminó presurosa a un pueblo de las montañas de Judea, y entrando en la casa de Zacarías, saludó a Isabel. En cuanto ésta oyó el saludo de María, la creatura saltó en su seno. Entonces Isabel quedó llena del Espíritu Santo, y levantando la voz, exclamó: "¡Bendita tú entre las mujeres y bendito el fruto de tu vientre! ¿Quién soy yo para que la madre de mi Señor venga a verme? Apenas llegó tu saludo a mis oídos, el niño saltó de gozo en mi seno. Dichosa tú, que has creído, porque se cumplirá

the infant in my
womb leaped for
joy. Blessed are you
who believed that
what was spoken to
you by the Lord
would be fulfilled.”
And Mary said:
“My soul proclaims
the greatness of the
Lord; my spirit
rejoices in God my
Savior for he has
looked with favor
on his lowly
servant. From this
day all generations
will call me blessed:
the Almighty has
done great things
for me and holy is
his Name. He has
mercy on those
who fear him in
every generation.
He has shown the
strength of his arm,
and has scattered
the proud in their

cuanto te fue
anunciado de parte
del Señor”.
Entonces dijo
María: “Mi alma
glorifica al Señor y
mi espíritu se llena
de júbilo en Dios,
mi salvador, porque
puso sus ojos en la
humildad de su
esclava. Desde
ahora me llamarán
dichosa todas las
generaciones,
porque ha hecho en
mí grandes cosas el
que todo lo puede.
Santo es su nombre
y su misericordia
llega de generación
en generación
a los que lo temen.
Ha hecho sentir el
poder de su brazo:
dispersó a los de
corazón altanero,
destronó a los

conceit. He has cast down the mighty from their thrones, and has lifted up the lowly. He has filled the hungry with good things, and the rich he has sent away empty. He has come to the help of his servant Israel for he has remembered his promise of mercy, the promise he made to our fathers, to Abraham and his children forever.” Mary remained with her about three months and then returned to her home.

The Gospel of the Lord. **Praise to you, Lord Jesus Christ.**

potentados y exaltó a los humildes. A los hambrientos los colmó de bienes y a los ricos los despidió sin nada. Acordándose de su misericordia, vino en ayuda de Israel, su siervo, como lo había prometido a nuestros padres, a Abraham y a su descendencia para siempre”. María permaneció con Isabel unos tres meses, y luego regresó a su casa.

Palabra de Dios.
Gloria a tí, Señor Jesús.

Homily/Homilía

Creed/Credo

I believe in one
God, the Father
almighty, maker of
heaven and earth,
of all things visible
and invisible. I
believe in one Lord
Jesus Christ, the
Only Begotten Son
of God, born of
the Father before
all ages. God from
God, Light from
Light, true God
from true God,
begotten, not
made,
consubstantial with
the Father;

Creo en un solo
Dios, Padre
todopoderoso,
Creador del cielo y
de la tierra, de todo
lo visible y lo
invisible. Creo en
un solo Señor,
Jesucristo, Hijo
único de Dios,
nacido del Padre
antes de todos los
siglos: Dios de
Dios, Luz de Luz,
Dios verdadero de
Dios verdadero,
engendrado, no
creado, de la misma
naturaleza del

through him all things were made. For us men and for our salvation he came down from heaven, **(all bow)** and by the Holy Spirit was incarnate of the Virgin Mary, and became man. For our sake he was crucified under Pontius Pilate, he suffered death and was buried, and rose again on the third day in accordance with the Scriptures. He ascended into heaven and is seated at the right hand of the Father. He will come again in glory to judge

Padre, por que todo fue hecho; que por nosotros que por nosotros, los hombres, y por nuestra salvación bajó del cielo, **(todos se inclinan)** y por obra del Espíritu Santo se encarnó de María, la Virgen, y se hizo hombre; y por nuestra causa fue crucificado en tiempos de Poncio Pilato; padeció y fue sepultado, y resucitó al tercer día, según las Escrituras, y subió al cielo, y está sentado a la derecha del Padre; y de nuevo vendrá

the living and the dead and his kingdom will have no end. I believe in the Holy Spirit, the Lord, the giver of life, who proceeds from the Father and the Son, who with the Father and the Son is adored and glorified, who has spoken through the prophets. I believe in one, holy, Catholic, and apostolic Church,

I confess one Baptism for the forgiveness of sins and I look forward to the resurrection of the dead and the

con gloria para juzgar a, vivos y muertos, y su reino no tendrá fin. Creo en el Espíritu Santo, Señor y dador de vida, que procede del Padre y del Hijo, que con el Padre y el Hijo recibe una misma adoración y gloria, y que habló por los profetas. Creo en la Iglesia, que es una, santa, católica y apostólica.

Confieso que hay un solo Bautismo para el perdón de los pecados.

Espero la resurrección de los muertos y la vida

life of the world to
come. Amen.

del mundo futuro.
Amén.

Intercessions/Oración de los Fieles

Offertory/Ofertorio

*Mary has been taken
up into heaven; the
Angels rejoice, praising
the Lord and blessing
him, alleluia.*

*María ha sido llevada
al cielo; los ángeles se
regocijan, alabando al
Señor juntos y
bendiciéndolo, aleluia.*

Pray, brethren, that
my sacrifice and
yours may be
acceptable to God,
the almighty
Father.

**May the Lord
accept the
sacrifice at your
hands for the
praise and glory
of his name, for
our good and the
good of all his
holy church.**

Oren, hermanos,
para que este
sacrificio, mío y de
ustedes, sea
agradable a Dios,
Padre
todopoderoso.

**El Señor reciba
de tus manos este
sacrificio, para
alabanza y gloria
de su nombre,
para nuestro bien
y el de toda su
santa Iglesia.**

May this oblation,
our tribute of
homage, rise up to
you, O Lord, and,
through the
intercession of the
most Blessed
Virgin Mary, whom
you assumed into
heaven, may our
hearts, aflame with
the fire of love,
constantly long for
you. Through
Christ our Lord.

The Lord be with
you.

**And with your
spirit.**

Lift up your hearts.

**We lift them up to
the Lord.**

Let us give thanks
to the Lord our
God.

**It is right and
just.**

Suba a tu presencia,
Señor, la ofrenda
de nuestra
devoción, y, por
intercesión de la
santísima Virgen
María, elevada al
cielo, haz que
nuestros corazones,
encendidos en el
fuego de tu amor,
tiendan
constantemente
hacia ti. Por
Jesucristo, nuestro
Señor.

El Señor esté con
ustedes.

Y con tu espíritu.

Levantemos el
corazón.

**Lo tenemos
levantado hacia el
Señor.**

Demos gracias al
Señor, nuestro
Dios.

**Es justo y
necesario.**

It is truly right and just, our duty and our salvation, always and everywhere to give you thanks, Lord, holy Father, almighty and eternal God, through Christ our Lord. For today the Virgin Mother of God was assumed into heaven as the beginning and image of your Church's coming to perfection and a sign of sure hope and comfort to your pilgrim people; rightly you would not allow her to see the corruption of the tomb since from her own body she marvelously brought forth your

En verdad es justo y necesario, es nuestro deber y salvación darte gracias siempre y en todo lugar, Señor, Padre santo, Dios todopoderoso y eterno, por Cristo, Señor nuestro. Porque hoy ha sido elevada a los cielos la Virgen, Madre de Dios; ella es figura y primicia de la Iglesia, que un día será glorificada; ella es ejemplo de esperanza segura y consuelo del pueblo peregrino. Con razón no quisiste, Señor, que conociera la corrupción del sepulcro la que, de modo admirable, concibió en su seno

incarnate Son, the
Author of all life.
And so, in
company with the
choirs of Angels,
we praise you, and
with joy we
proclaim:

al autor de la vida,
tu Hijo encarnado.
Por eso, unidos a
los coros angélicos,
te alabamos
proclamando llenos
de alegría:

Sanctus/Holy/Santo

*Holy, Holy, Holy
Lord God of Hosts.
Heaven and earth are
full of your glory.
Hosanna in the
highest. Blessed is he
who comes in the name
of the Lord. Hosanna
in the highest.*

*Santo, Santo, Santo es
el Señor, Dios del
Universo. Llenos están
el cielo y la tierra de tu
gloria. Hosanna en el
cielo. Bendito el que
viene en nombre del
Señor. Hosanna en el
cielo.*

The mystery of
faith.
**We proclaim your
death, O Lord,
and profess your
resurrection, until
you come again.**

Éste es el Misterio
de la fe.
**Anunciamos tu
muerte,
proclamamos tu
resurrección.
¡Ven, Señor Jesús!**

Through him, and
with him, and in
him, O God,
almighty Father, in
the unity of the
Holy Spirit, all
glory and honor is
yours, for ever and
ever.

Amen.

At the Savior's
command and
formed by divine
teaching, we dare
to say:

**Our Father, who
art in heaven,
hallowed be thy
name; thy
kingdom come,
thy will be done,
on earth as it is in
heaven. Give us
this day our daily**

Por Cristo, con él y
en él, a ti, Dios
Padre omnipotente,
en la unidad del
Espíritu Santo,
todo honor y toda
gloria por los siglos
de los siglos.

Amén.

Fieles a la
recomendación del
Salvador y
siguiendo su divina
enseñanza, nos
atreveremos a decir:

**Padre nuestro,
que estás en el
cielo, santificado
sea tu nombre;
venga a nosotros
tu reino; hágase
tu voluntad en la
tierra como en el
cielo. Danos**

bread, and forgive
us our trespasses
as we forgive
those who
trespass against
us. And lead us
not into
temptation, but
deliver us from
evil.

Deliver us, Lord,
we pray, from every
evil, graciously
grant peace in our
days, that, by the
help of your mercy,
we may be always
free from sin and
safe from all
distress, as we await
the blessed hope
and the coming of
our Savior, Jesus
Christ.
**For the kingdom,
the power, and
the glory are**

hoy nuestro pan
de cada día;
perdona nuestras
ofensas, como
también nosotros
perdonamos a los
que nos ofenden;
no nos dejes caer
en la tentación, y
líbranos del mal.

Líbranos de todos
los males, Señor, y
concédenos la paz
en nuestros días,
para que, ayudados
por tu Misericordia,
vivamos siempre
libres de pecado y
protegidos de toda
perturbación,
mientras esperamos
la gloriosa venida
de nuestro Salvador
Jesucristo.
**Tuyo es el reino,
tuyo el poder y la**

**yours, now and
for ever.**

Lord Jesus Christ,
who said to your
Apostles: Peace I
leave you, my peace
I give you, look not
on our sins, but on
the faith of your
Church, and
graciously grant her
peace and unity in
accordance with
your will, who live
and reign for ever
and ever.

Amen.

The peace of the
Lord be with you
always.

**And with your
spirit.**

**gloria, por
siempre, Señor.**

Señor Jesucristo,
que dijiste a tus
apóstoles: “La paz
les dijo, mi paz les
doy”, no tengas en
cuneta nuestros
pecados, sino la fe
de tu Iglesia y,
conforme a tu
palabra, concédele
la paz y la unidad.
Tú que vives y
reinas por los siglos
de los siglos.

Amén.

La paz del Señor
esté siempre con
ustedes.

Y con tu espíritu.

Agnus Dei/Lamb of God/Cordero de Dios

Lamb of God, you take away the sins of the world, have mercy on us. Lamb of God, you take away the sins of the world, have mercy on us. Lamb of God, you take away the sins of the world, grant us peace.

Cordero de Dios, que quitas el pecado del mundo, ten piedad de nosotros. Cordero de Dios, que quitas el pecado del mundo, ten piedad de nosotros. Cordero de Dios, que quitas el pecado del mundo, danos la paz.

Behold the Lamb of God; behold him who takes away the sins of the world. Blessed are those called to the supper of the Lamb.

Lord, I am not worthy that you should enter under my roof, but only say the word and my soul shall be healed.

Éste es el Cordero de Dios, que quita el pecado del mundo. Dichosos los invitados a la cena del Señor. **Señor, no soy digno de que entres en mi casa, pero una palabra tuya bastará para sanarme.**

Communion antiphon/ Antífona de la Comunión

*All generations will
call me blessed, for he
who is mighty has done
great things for me.
(Luke 1:48-49)*

*Desde ahora llamarán
dichosa todas las
generaciones, porque ha
hecho en mí grandes
cosas el que todo lo
puede. (Lucas 1, 48-
49)*

Prayer after Communion/Oración después de la Comunión

Having received
the Sacrament of
salvation, we ask
you to grant, O
Lord, that, through
the intercession of
the Blessed Virgin
Mary, whom you
assumed into
heaven, we may be
brought to the
glory of the
resurrection.
Through Christ our Lord.

Después de recibir
los sacramentos
que nos salvan, te
rogamos, Señor,
por intercesión de
santa María Virgen,
elevada al cielo,
llegar a la gloria de
la resurrección. Por
Jesucristo, nuestro
Señor.

Blessing/Bendición

The Lord be with you.

And with your spirit.

May God, who through this celebration of the Blessed Virgin Mary willed in his great kindness to redeem the human race, be pleased to enrich you with his blessing.

R. Amen.

May you know always and everywhere the protection of her, through whom you have been found worthy to receive the author of life.

R. Amen.

May you, who have devoutly gathered on this day, carry away with you the

El Señor esté con ustedes.

Y con tu espíritu.

El Dios, que en su providencia amorosa quiso salvar al género humano por el fruto bendito del seno de la Virgen María, les colme de sus bendiciones.

Amén.

Que les acompañe siempre la protección de la Virgen, por quien han recibido al Autor de la vida.

Amén.

Y a todos ustedes, reunidos hoy para celebrar con devoción esta fiesta de María, el Señor les conceda la alegría del Espíritu

gifts of spiritual
joys and heavenly
rewards.

R. Amen.

And may the
blessing of almighty
God, the Father,
and the Son, + and
the Holy Spirit,
come down on you
and remain with
you for ever.

Amen.

Go in peace.

**Thanks be to
God.**

y los bienes en su
reino.

Amén.

Y la bendición de
Dios todo-
poderoso, Padre,
Hijo ✠ y Espíritu
Santo, descienda
sobre ustedes y les
acompañe siempre.

Amén.

Pueden ir en paz.

**Demos gracias a
Dios.**

Prayer to St. Michael/Oración a
Arcángel San Miguel

St. Michael the
Archangel, defend
us in battle. Be our
protection against
the wickedness and
snares of the devil.
May God rebuke
him, we humbly
pray, and do thou,
o prince of the
heavenly host, by
the power of God,
cast into hell Satan
and all the evil
spirits who prowl
about the world
seeking the ruin of
souls. Amen.

San Miguel
Arcángel,
defiendenos en la
lucha; se nuestro
amparo contra la
perversidad y las
asechanzas del
demonio. Que
Dios manifieste
sobre el poder, es
nuestra humilde
suplica. Y tú,
principe de la
milicia celestial, con
la fuerza que Dios
te ha conferido,
arroja al infierno a
Satanás y a los
demas espíritus
malignos que vagan
por el mundo para
la perdición de las
almas. Amén.

